

## SURINAAMSCH



## COURANT

Van Zondag den

3<sup>den</sup> Julij.

S U R I N A M E.

## Algemeene Secretarij.

Den 2den Julij 1831.

A l zoo JACQUES LAMBERTUS DE BIJE en HENDERIK ADOLPH BUIK, in kwaliteit als Executeuren van den Boedel wijlen J. A. GOLLENSTEDE, zich bij requeste aan den Hoogen Raad der Nederlandsche W. I. Bezittingen hebben geadresseerd, met verzoek om Brieven van Vrijdom voor den Neger genaamd WILLEM, aankomende gemelden Boedel.

Zoo is het, dat de Hooge Raad goedgevonden heeft, alvorens op dit verzoek te disponeren, op te roepen al de genen welke vermeenen mogten eenige redenen te hebben, zich daartegen te verzetten, om binnen zes weken na de dagteekening dezer, hunne schriftelijke oppositie ter Algemeene Secretarij in te dienen; zulende bij gebreke van dien, na dat gemelde termijn zal zijn verstreken, de verzochte Brieven van Vrijdom worden uitgereikt.

De Algemeene Secretaris,  
G. A. VAN DER MEE.

## Militair Bureau.

Den 1sten Julij 1831.

D oor Zijne Excellentie den Heere Schout bij Nacht, Gouverneur Generaal, is benoemd tot Tweede Luitenant bij de Eerste Afdeeling der Schutterij alhier, de Sergeant Majoor L. VERHAVE van genoemde Afdeeling.

De Chef van den Staf,  
R. H. ESSER.

## SCHEEPS - TIJDINGEN.

BINNENGEKOMEN.

D en 1sten dezer, het Schip *Henriette en Henry*, Kapl. F. J. VLEGER, van Amsterdam; Passagier: de Heer *Clemens Barowka*.

UITGEKLAARD.

Den 30sten Junij, het Schip *de Faam*, Kapl. E. von LAAR, naar Amsterdam; lading: 317 vaten Suiker, 8 balen schoone- en 2 dito vuile Katoen, en 24 balen Cacao.

Den 1sten dezer, de Nd. Am. Brik *Gipsej*, Kapl. JAMES ROWE, naar Boston; lading: 140 vaten Malassie.

## BUITENLANDSCHE BERIGTEN.

## N E D E R L A N D E N.

's G R A V E N H A G E, 4 Mei. Dezer dagen zijn verscheidene onzer gevangenen uit België alhier terug gekomen.

— De onlangs bij het mobile leger opgerigte veldpost, is thans in werking. Men verneemt, dat in het daaromtrent door Z. M. goedgekeurde reglement onder ander bepaald wordt, dat dit post zal strekken, om bij ontoereikendheid van de gewone middelen der brieven posten, in de correspondentie zoo wel van het leger met de verschillende gedeelten des Rijks, als tusschen de corpsen van de armee onderling te voorzien; — dat dezelve geheel in die dienst zal voorzien, van het oogenblik dat het leger, of een gedeelte van hetzelfde zich over de grenzen heeft begeven; — dat tot dit tijdstip toe de corpsen en personen, tot de armee behorende, hunne brieven door middel der binnenlandsche postkantoren blijven ontvangen en verzenden, doch dat de veldpost desniettemin reeds dadelijk in werking kan worden gebracht, ten behoeve van die garnizoenen, kantonementen of kampementen, alwaar geene gewone post-inrigting bestaat, en waar zulks door den commanderenden generaal voor de dienst van het leger noodig wordt geoordeeld; — dat de directeur van den veldpost zich zal vervoegen bij het hoofd-

kwartier, en zich stellen onder de bevelen van den chef der administratie van het leger; — dat de uitwendige dienst van den veldpost zich voornamelijk zal bepalen 1<sup>o</sup> tot het verzenden en overbrengen der gewone brievenmalen van of ten behoeve van het leger; 2<sup>o</sup> de zorg voor de expeditie van buitengewone couriers, ten dienste als boven, en 3<sup>o</sup> het verschaffen van transportmiddelen aan officieren, die met bijzonder dringende zendingen belast zijn.

H A A R L E M, 4 Mei. De bijzondere berichten, welke de fransche dagbladen uit België mededeelen, luiden bij voortdurend zeer ongunstig. In dezelve wordt de verbittering, welke de menigte tegen den aangeklaagden *Borreman* aan den dag heeft gelegd, voorgedragen als het gevolg van de aanhizing der oppermagtige nationale associatie, welke het dien persoon niet vergeven konde, dat hij zwartigheid gemaakt had, om aan dat genootschap deel te nemen. Men wil, dat het gerechtshof, waarvoor de beschuldigde terecht staat, sedert de menigte zich zoo verholgen tegen hem heeft getoond, zwartigheid maakt, om hem vrij te spreken, en, ten einde den tijd te hebben, om zich met de associatie te verstaan, de uitspraak van het vonnis eenige dagen heeft uitgesteld, doch dat de club met al hare woede blijft dreigen; ingevalle *Borreman* mogt worden vrijgesproken, en dat het zich dus laat aanzien, dat hij tot eene gevangenis straf van eenige jaren zal worden veroordeeld.

De belgische dagbladen behelzen thans eene briefwisseling tusschen den beruchten *D. Juan van Halen* en den regent, ter zake van het aanzoek van eerstgenoemden, om wederom in actieve dienst gesteld te worden. De regent heeft hem dit geweigerd, en hem te kennen gegeven, dat hij zich tevreden behoorde te houden met de aanzienlijke toelaag, die hij uit 's lands kas genoot, en het tijdstip moest afwachten, waarop het hem (regent) behagen zoude den rekwestrant in dienst te stellen; doch dat hij zich geenszins behoefde op te houden, om, gelijk hij scheen voornemens te zijn geweest, naar Polen te vertrekken. — *D. Juan van Halen* heeft hierop vrij beleefdelijk geantwoord, dat het onbehoorlijk zoude zijn, indien hij, na aan België de gewichtigste diensten te hebben bewezen, na gevangen gezeten te hebben, na als een misdadiger behandeld te zijn geworden, doch naderhand vrijgelaten te zijn, en ziende, dat men op dit alles volstrekt geen acht sloeg, België verliet, en dat hij dus in dat land zoude blijven, ten einde de harde behandeling, welke hem aldaar van wege de regering werd aangedaan, te beschouwen als eene der duizende wisselvalligheden des levens, waarvan het mensdom is bloot gesteld.

De antwerpsche generaal *de Beaulieu* heeft niet verkozen onder *Daine* te staan, en derhalve zijn ontslag genomen. De generaal *de Failly* heeft ad interim het bevel over de troepen te Antwerpen op zich genomen.

De fransche generaal *Belliard* bevindt zich sedert eenige dagen wederom te Brussel.

De revolutionairen in België beklagen zich ten hoogste over de traagheid, welke het bestuur betoont in de bevolene organisatie van den eersten bander schutterij. (Haarl. Courant.)

B R U S S E L, 30 April. De *Courrier* zegt heden, dat men in Frankrijk de beginselen van de jongste revolutie, verloochent, en België zich nu aan het Engelsche volk behoort aan te sluiten.

— Volgens berigten uit Namen, van den 28sten dezer, heeft een bataljon vrijwilligers, hetwelk aldaar aangekomen is, mede geweigerd om in de kaserne te gaan; welke

voor hetzelfde gereed gemaakt was. De vrijwilligers wilden bij de burgers huisvest wezen, en het stedelijke bestuur maakte daarin zwartigheid. De generaal *Goethals* heeft de vrijwilligers de hand gehouden, en toen vertoogen niet hielpen, last gegeven, dat zij zich zelve kwartieren zouden verschaffen. Dit is dan ook gebeurd. Er is eene deputatie van het stedelijke bestuur naar Brussel betrokken, om daar regt over deze willekeurige handelwijze te vragen.

— De generaal *Melinet* heeft zich bij de regering beklagd, dat hij ondankbaar behandeld wordt, en, als men het niet beter met hem maakte, bij de Polen dienst zou nemen. Het heeft hem echter weinig mogen baten. De regent heeft hem geantwoord, dat hij maar naar Polen kon gaan. Dit verkiest hij nu evenwel niet te doen; hij wil, zegt hij, te Brussel blijven, om er de ondankbaarheid der regering dezes lands jegens hem als eene der menigvuldige menschelijke wisselvalligheden te beschouwen.

B R U S S E L, 4 Mei. De kollonel *Borreman* is tot 5 jaren tuchthuisstraf veroordeeld, uit hoofde hij het hem bekende complot van *Ernest Gregoire* niet binnen 24 uren aan de bevoegde magt heeft ontdekt. Daar voorts het militair wetboek geene boete bepaalt, zal hij na afloop dezer straf nog twee jaren in arrest blijven. Van verdere beschuldigingen is hij vrijgesproken.

L U I K, 3 Mei. De heer *de Robiano de Borsbeek* heeft een nieuw betoog in den *Courrier de la Meuse* geplaatst, dat niemand dan een katholijk vorst Koning der Belgen kan worden. Het genoemde dagblad zelve, echter oordeelt, dat men zoo wel een protestantsch vorst kan hebben, als eene regering van liberalen, die aan niets gelooven. Men heeft wel, zegt hetzelfde de tegenwoordige Belgische regering, welke uitsluitend liberaal is, erkend; niemand heeft zich beklagd over eenen minister van financiën, over eenen minister van buitenlandsche zaken enz. enz., die nogtans even ver en misschien nog verder van het katholieke geloof verwijderd zijn, dan de meeste protestanten en de prins van Saksen-Coburg in het bijzonder. — Wij hebben eene constitutie, zegt verder het dagblad, welke in het stuk van godsdienst van het beginsel van volstrekte onverschilligheid uitgaat, en deze constitutie hebben ons zoo wel de katholieken als de liberalen gegeven. Die constitutie vermag niets voor, noch tegen eenige godsdienst.

— De *Courrier de la Meuse* spreekt het gerucht tegen, dat de Paus de geestelijken in België zou berispt hebben, wegens het gedrag, door hen bij de revolutie gehouden. (Arnh. Courant.)

## A D V E R T I S S E M E N T E N.

D e ondergeteekende, in zijne relatie als Zaakgelastigde van het Rijk en de Gemeente, roept, als daartoe behoorlijk geautoriseerd, al die geenen op, welke genegen mogten zijn, en de bekwaamheid bezitten, om als *DEURWAARDER*, (belast met de vervolging der nalatige Belastingenschuldigen, enz.) te worden geplaatst, zich in persoon ten zijnen Burele te vervoegen, des morgens tusschen zeven en acht uren.

Paramaribo den 30 Junij 1831.

Den Baljuw en Kommissaris van  
Policie der Kolonie Suriname,  
M U L L E R.

## T R A N S P O R T.

D en 24sten Junij 1831. R. GOLLENSTEDE en J. D. HALWASSE, aan den Boedel J. A. GOLLENSTEDE, van twee derde gedeelte in een Erf, gelegen aan de Wageweg Straat, La. D. No. 76.

## HYPOTHEEK.

Den 28sten T. J. NEPVEU, Eerste Iijpotheek, ten behoeve WEESMEESTEREN DEZER KOLONIE, te vestigen op het Huis en Erf aan de Keizer Straat, La. B. No. 132; en zes koppen Slaven, met namen: JOHANNES, CELESTINA, REBECCA, NELIJ, CHRISTINA en FLOORTJE.

Paramaribo den 30 Junij 1831.

De fungerende Secretaris,  
G. S. DE VEER.

Aan de NIEUWE WEES - KURATEE - LE - EN ONBEHEERDE BOEDELS KAMER DEZER KOLONIE, zijn gedeveerd, de navolgende Boedels, als:

Van HENRIETTE LIVINA LIJNSLAGER, den 19 Junij 1830; JOSEPH ABRAHAM LOWE, den 7 Julij 1830; F. J. ANTHEUNIS, (vermits het vertrek uit deze Kolonie van den Heer J. VAN DER SMISSEN), den 8 dito; ALBERT JAN JOOSTEN VERBRUCH, den 30 dito; JOSUA HENRIJ HENRIQUES, den 31 dito; SIMICA PHILIPS, Wed. JEAN HENRIJ DE BIJE, den 3 Augustus 1830; PETRUS MATHEUS WELTERS, den 25 dito; ISAAC HENRIQUES DE GRANADA, den 31 dito; C. P. LEENING WEEBER, den 3 September 1830, FREDRIK AUGUSTE GROENEMAN, den 14 dito.

### 4de Advertentie.

Als voren, de Boedels van H. J. DUDDE, den 13 October 1830; H. MEIJERINCK dito; JACOBUS NUMAN BRAAM, den 18 dito; ALEXANDER GRAIJ, den 9 November 1830; C. G. HIELDT, den 20 dito; J. A. F. DE CLERCO, den 30 dito; CHARLES R. HAINES, den 10 December 1830; CATHARINA SOPHIA BUSSON, Huisvrouw van FRANS PHILIP BUDIKER, den 30 dito; en C. F. STEFFENS, gevonden in den Boedel J. F. STEFFENS.

### 3de Advertentie.

Als voren, de Boedels van FRANS PHILIP BUDIKER, den 4 Januarij 1831; C. F. BODEUTSCH, den 10 dito; JOHANNES VROLIJK, den 25 dito; WOLPHERT JACOB MATROOS, den 27 dito; HENDRIK WILLEM KONING, en daaraan behorende  $\frac{1}{2}$  aandeel in de Plantaadje *Manheim* en  $\frac{1}{4}$  aandeel in de Plantaadje *Elk 't zijn*, den 29 dito; JAN PIETER SLENGARDE, den 31 dito; JOHN MOORE, en het daaraan behorende  $\frac{1}{2}$  aandeel in de Plant. *Welgelegen*, gelegen aan de Zee-kust, den 15 Februarij 1831; M. A. MAJNARD, laatst Wed. KLAAS RINGELING, den 18 dito; FELIX ANTONIJ VOLKMAN, den 3 Maart 1831; J. C. DERIKS, den 11 dito; JOHN BULLOCK, den 28 dito; en JOHANNES DE LAGH, den 28 dito.

### 2de Advertentie.

Voorts de Boedels ISAAK BUENO DE MESQUITA, den 5 Februarij 1831; H. DE VEER GEWELD, den 23 Maart; PIETER WILLEM WALKER, den 9 April; de vrije CLARIJNTJE van VALENTIJN, bij den H. Doop genaamd BERNARDINA, den 19 dito; PIETER WITTIG, den 28 dito; PHILIPPE ALLAMAND, den 7 Mei; GARBRAND GARRELT BOUWERMAN, den 30 dito; de vrije MARGO van NEHRKORN, den 13 Junij; CORNELIS VAN ELMPT, den 10 Junij; de Plantaadje *Nieuw Mocha*, voor de  $\frac{1}{2}$  aankomende de Erven F. CRAMER, de Plantaadje *Breda*, voor  $\frac{1}{2}$  aankomende A. M. FRIJKENIUS, idem voor  $\frac{1}{2}$  aankomende A. M. S. FRIJKENIUS, en de Plantaanje *de Goede Vrede*, vermits het overlijden van C. VAN ELMPT onbeheerd.

### 1ste Advertentie.

En worden uit krachte van het XIV Artikel, der Instructie en Ordonnantie voor opgemelde Kamer geëmaneerd, alle die genen, welke pretentien tot lasten van voormelde Boedels of Plantagen mogten hebben, alsmede die aan dezelve verschuldigd mogten zijn, aangemaand, om daarvan opgave en betaling te doen, binnen den tijd van een Jaar na den dag

dat de voorschrevene Boedels aan de Kamer zijn vervallen, op poene van verstoken te zijn van hun regt en actie tegen Kurators van voormelde Kamer.

Paramaribo den 1 Julij 1831.

De Scriba van de Commissie tot de zaken der Nieuwe Wees-Kuratorele - en Onbeheerde Boedels Kamer,  
R. GOLLENSTEDE.

De gequalificeerde KURATORS EN WEESMEESTEREN DER NIEUWE WEES - KURATEELE - EN ONBEHEERDE BOEDELS KAMER DEZER KOLONIE, zullen op Woensdag den 6den Julij e. k., des namiddags ten vier uren, ter voorschreve Kamer, door den Vendumeester J. E. LIJONS, publiek doen verkoopen: Mans en Vrouwen Kleederen, Gouden Sieraden, enz. enz.; aankomende de Boedels H. DE VEER GEWELD; PIETER WITTIG; en de vrije MARGO van H. P. NEHRKORN; als mede: wel onderhoudene Meubelen, een staande Horlogie, Wijnen, enz., enz., en de navolgende Slaven, als:

De Negerin COQUETTE, met haar dochter FRANCINA, en kleinkinderen ALBERTUS en ALBERTINA.

De Negerin JEANNETTE, met haar kinderen SECONDO en TANSIE.

De Neger ABRAHAM.

De Neger SANDER; en

De Neger EDOUARD;

aankomende den Boedel CORNELIS VAN ELMPT.

Voorts de Negerin CLARISSE, met haar kinderen FELIX, BONHEUR, SUSANNA en VENUS;

aankomende den minderjarigen PAUL CHARLES VEREUL.

De Negerin CONSTANTIA;

aankomende den Boedel F. P. BUDIKER.

En eindelijk de Negerin ABJUBA TODO, de Neger JAN en de Neger JEAN LOUIS;

aankomende den Boedel ISAAK BUENO DE MESQUITA.

Paramaribo den 29 Junij 1831.

C. A. F I S C O,  
2de Commies.

Daar de ondergeteekende zich thans in eene voor haar Naaischool betere geschikte woning heeft begeven, zoo neemt zij de vrijheid zich in de gunst van Ouders en Voogden aan te bevelen, geeft tevens kennis dat zij Kinderen in de kost aanneemt; zullende alles aanwenden hun eene fatsoenlijke opvoeding te geven. — Adres over hare vorige woonplaats bij de *Bokke Brug*, La. D. No. 442.

Wed. H. J. VAN DOORNEMAAL,  
geb. LIGNAC.

## SCHOENEN MAGAZIJN

VAN

A. J. POSNANKI.

Ontvangen per Kapt. REMKES, een nieuw assortiment Heeren Laarzen, alle soorten van Dames, Heeren en Kinder Schoenen in differente prijzen, Koussen, Sokken, gelinieerde Grootboeken, Journalen en Memorialen, O. I. Zijde en fijne witte Linnen Zakdoeken, Linnen, Franjes, en diverse Goederen meer.

## Mengelwerk.

EEN REEKS VAN SCHOONE GEDACHTEN.

(Vervolg van No. 34.)

95. Wanneer de veelgeliefde gade in het graf is gedaald, dan vergeet de echtgenoot de gebreken van haren geest, om aan de deugden van haar hart, en aan de hoedanigheden van hare ziel, hulde te doen.

96. Gij die niet wilt vleien, noch kwaadspreken, schuwt de wereld, want gij zult even zeer verliezen, en dat, waar gij meende op te kunnen hopen, en dat, wat bij de overtuiging van u geweten uw waarde uitmaakte.

97. De mensch is dikwijls aan zich-zelf ongelijk, vermits twee tegenovergestelde gemoedsdriften hem steeds bezig houden, de *liefde* die dikwerf tot wulpsche ongebondenheid overslaat, wijzigt zijne zinnelijke vermaken, de *eerzucht* die ligt in heerszucht ontaart, is een eigenschap zijner ziel, — deze twee houden hem als in twee strijd, de eerste doet hem soms beneden het dier dalen, de tweede verheft hem tot het goddelijke; — zij bestaan bij de vorsten, bij de slaven, — *Nero*, *Calligula*, *Domitianus*, leefden als beesten, en deden zich als Goden eerbiedigen, men vindt alle die ongebondenheid, trotsheid en domheid ook bij de negers.

98. Overal ontbreekt het den mensch aan land, om hem te voeden, en de aardbol is bedekt met woesteneijen. — De mensch alleen vindt zich blootgesteld aan hongersnood, en tot de gekorvene toe, leeft alles in verkwistenden overvloed. — bijna overal is hij de slaaf van zijn natuurgenoot, en ook zelfs de zwakste dieren hebben hunne vrijheid weten te behouden, tegen de overheersching der sterksten: — de natuur die hem geschikt had om zijn eyenmensch te beminnen, heeft hem wapenen geweigert, hij heeft er voor zich zelfs gemaakt, om zijns gelijken mede te bevechten — den natuur heeft aan alle zijne schepselen schuilplaatsen en gastmalen aangeboden — de toegangen van onze steden, vertonen van verre galgen en raderen: — de natuur zelve onderscheidt zich door weldadigheid, de mensch door roof en woede.

99. Een groote eerzucht duid aan een sterk karakter, die dit bezit, kan veel edels en veel slechts bedriegen, al naar mate hij meer eers bezit.

100. De gematigdheid en onthouding, bevordert de gezondheid der menschen.

Verachting van rijkdom en roem, zij rust.

Het vertrouwen op God, zijn moed. 101. Gedenkt er aan, dat de dag die uw beschijnt, u laatste dag kan zijn; het uur, dat daarop volgt, zal u des te aangenaamer zijn, dewijl gij daar niet op gerekend hebt.

102. Zij die in de vereeniging der beide geslachten, alleen zoeken, de bevrediging der zinnelijke gewaarwordingen, kennen weinig de wetten der natuur; die lieden noemen vrouwen, de schoone sexe, zij beoordeelen dezelve dus alleen, volgens het uiterlijke voorkomen, zoo als zij zich voor hunne oogen vertoonen, — met hun hart raadplegende, zien zij in de vrouwe — *hei voortbrengend geslacht*, dat met gevaar des levens negen maanden de vrugt onder haren boesem draagt, — het *voedend geslacht*, welke het menschedom zoogt, en in deszelfs eerste jeugd het leven behoud, — het *vertroostend geslacht*, welke het lijdende menschedom bezorgd, en tot den dood bijstaat.

103. Indien het leven en de dood den mensch soms ondragelijk toeschijnen, komt dit voort, om dat zij de dood beschouwen, als het einde van hun leven, — en het leven, als eene onbepaalde voortdoring, waarvan zij het einde niet voorzien.

104. De vrouw beliaagd aan alle onze zintuigen, door hare uiterlijke gedaante, en door hare bevalligheden.

Zij bezit in haren aart, alles wat het menschelijke hart, op alle leeftijden, bekoort.

Zij verdient *onzen eerbied*, door de langdurige en moeilijke zorgen welke zij voor onze eerste jeugd neemt.

*Onze dankbaarheid*, als voedster.

*Onze liefde*, in de lente van ons leven, als minnares.

*Onze tederheid*, in de mannelijke jaren, als onze gade.

*Ons vertrouwen*, voor de huisselijke zorgen.

*Onze ondersteuning*, wegens hare zwakheden.

*Onze onderscheiding*, in den ouden dag, daar zij de moeder onzer nakomelingen is.

*Ons vertrouwen*, als vriendin en gezellin van ons aardsch geluk en ongeluk. (Overgenomen.)

### D R U K F E I L :

In onze vorige Courant dd. 30 Junij, No. 52, staat in de Binnenlandsche Berigten, regel 5, van boven, der tweede kolom: „In de Kolonie schijnt dit zoo erg te zijn,” enz.; — lees: „In de Kolonie *Demerary* schijnt dit zoo erg te zijn.”